

Herstellbarkeitserklärung/ *Producibility statement*

Name/ Lieferantenummer:
Name/ supplier number:

Datum:
Date:

Materialnummer:
Material number:

Materialbezeichnung:
Material designation:

Herstellbarkeitserklärung für Prüfkategorie A-Bauteile

Declaration of manufacturability for test category A-components

Als Grundlage für diese Bewertung sind die neusten Spezifikationen (3D-Datensätze, Zeichnungen, Normen Lastenhefte, Datenblätter) zu verwenden.
 Bei weiteren Informationen wenden Sie sich an den zuständigen Einkäufer.

*The latest specifications (3D data sets, drawings, standards specifications, data sheets) are to be used as a basis for this assessment.
 For further information, please contact the responsible purchaser.*

Ja/ Yes	Nein/ No	Bewertungskriterien	<i>Evaluation criteria</i>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Können Sie den Auftrag mit den vorhandenen Produktionsressourcen, auch im Hinblick auf die Serienstückzahl, erfüllen? Wie hoch ist die max. Fertigungskapazität pro Woche? Stückzahl pro Schicht:	<i>Can you fulfil the order with the existing production resources, also about the series quantity? What is the max. production capacity per week? Number of pieces per shift:</i>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Sind die Produkthanforderungen, 3D-Datensätze, Zeichnungen und sonstige Anforderungen ausreichend beschrieben, so dass diese Herstellbarkeitserklärung durchgeführt werden kann?	<i>Are the product requirements, 3D data sets, drawings and other requirements sufficiently described so that this manufacturability declaration can be carried out?</i>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Sind Unterlieferanten für die Fertigung der Bauteile notwendig oder geplant?	<i>Are subcontractors necessary or planned to produce the components?</i>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Sind Sie über die wichtigen funktionsrelevanten Merkmale des Produktes ausreichend informiert und ist die Einbausituation bekannt?	<i>Are you sufficiently informed about the important function-relevant features of the product and is the installation situation known?</i>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Sind die Spezifikationen wie beschrieben erfüllbar?	<i>Can the specifications be met as described?</i>

Herstellbarkeitserklärung/ *Producibility statement*

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Ist das Produkt gemäß den, auf den Zeichnungen vorgegebenen Toleranzen, herstellbar und überprüfbar?	<i>Is the product manufacturable and verifiable according to the tolerances specified on the drawings?</i>
--------------------------	--------------------------	--	--

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Stellt ihr geplantes Verpackungsdesign sicher, dass die Produkte und Komponenten beim Transport, Stapeln und Lagern nicht beschädigt werden können?	<i>Does your planned packaging design ensure that the products and components cannot be damaged during transport, stacking and storage?</i>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Ist eine Rückverfolgbarkeit der Bauteile mittels Kennzeichnung gewährleistet?	<i>Is traceability of the components ensured by means of labelling?</i>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Wird eine Risikobewertung für die Produktherstellung durchgeführt?	<i>Is a risk assessment carried out for product manufacture?</i>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kann das Produkt/ die Komponente mit Messeinrichtungen, die die notwendige Genauigkeit und Messmittelfähigkeit besitzen, vermessen und bewertet werden?	<i>Can the product/ component be measured and evaluated with measuring equipment, that has the necessary accuracy and measuring equipment capability?</i>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kann die Erstbemusterung gemäß den Anforderungen aus der Qualitätssicherungsvereinbarung und den KRONE-Vorlagestufen durchgeführt werden?	<i>Can the initial sampling be carried out in accordance with the requirements from the quality assurance agreement and the KRONE-submission-stages?</i>

	Schlussfolgerung/ Entscheidung	Conclusion/ Decision
Herstellbar/ Produceable	<input type="checkbox"/> Produkt kann gemäß Spezifikationen ohne Änderungen hergestellt werden!	<i>Product can be manufactured according to specifications without changes!</i>
	<input type="checkbox"/> Änderungen sind gemäß beigefügter Anmerkung erforderlich!	<i>Changes are required according to the attached note!</i>
Nicht herstellbar/ Not producible	<input type="checkbox"/> Designänderungen oder Konzeptänderungen sind notwendig!	<i>Design changes or concept changes are necessary!</i>

Unterschrift/ Datum Lieferant: <i>Signature/ date supplier:</i>	
--	--

Anmerkungen: <i>Notes:</i>	
-------------------------------	--